

PRECIOS DE SUSCRICION.

6 reales al mes en Mahon, adelantados; y 7 en las demás poblaciones de la Isla. Fuera de ella, 24 rs. trimestre, remitiendo el importe en libranzas ó sellos de correo.

Los comunicados, anuncios, estados y viñetas, se pagaran á precios convencionales.



PUNTOS DE SUSCRICION.

En la redaccion y Administracion del mismo Diario, calle del Norte núm. 1; y en la libreria de D. Domingo Orfila, plaza de la Arravaleta núm. 5.

Horas de oficina para los anuncios de 9 á 11 de la mañana.

# DIARIO DE MAHON,

## PERIÓDICO DE LITERATURA E INTERESES LOCALES.

Director: D. Ramon A. Braña.

### Diario de Mahon.

### UN SUEÑO INOCENTE.

Hace algunos años que en una de esas deliciosas tardes, que jamás se borran de la mente que las debé alguna inspiracion, me solzaba á orillas del mar cantábrico, y bajo el cielo que me vió nacer, embelesado con el continuo juego que ofrecian las aguas, al reflejo de los ténues rayos de un sol primaveral.

Un sueño apacible me sorprendió de pronto, cuando en mi cerebro bullian mil ideas alhagüenas, dichas y esperanzas.....

Era muy joven: las ilusiones de la inesperienza embargaban mi alma; deseaba gozar de los primores de otros horizontes; mas para ello tenia que hacer un dificultoso y arriesgado viage ascendente, trepando los escalones que mediaban entre sus elevados zenits y la pequena esfera en que vivia. Necesitaba alas para volar, algun mecanismo por medio del cual pudiera, como las aves ó los insectos, moverme en el aire, marchar en todas direcciones.

Me pareció mas hermoso y facil de imitar el traje de mariposa, y desde luego dediqué largo tiempo á su confeccion; pero apenas tenia acabada mi obra, un viento maléfico destrozó las alas, y nuevamente emprendí su construccion, gastando las pocas cantidades que ahorraba, á fuerza de privaciones; pues mi posicion era muy pobre y para sostenerme tenia necesidad de trabajar á todas horas.

Tan pronto la gente murmuradora tuvo noticia de la índole de mis ordinarias faenas, comenzó á injuriarme, mofarse y ridiculizar el invento; de manera que hasta los amigos en vez de ayudarme, me desanimaban, concluyendo por no reunirse conmigo, conforme veian mi creciente miseria.

Un dia hablóme un caballero de edad, simpático rostro y finas maneras con el mayor agrado, ponderando los trabajos que llevaba á cabo. Parecia hombre de buenos sentimientos y sobre todo muy instruido. Me ofreció su ayuda y efectivamente no faltó á la palabra dada.

Las críticas fueron amilbarándose un tanto, conforme la obra llegaba á su término.

Un dia venturoso, mi protector me animó á probar las escelencias del mecanismo: disfrazado con el vistoso traje de mariposa, el mismo procuró colocarme en un sitio algo elevado; ayudáronme algunos retraidos amigos, y desde la cumbre de un cerro pude subir un poco primeramente, luego algo mas, y por fin, haciendo esfuerzos sobrenaturales, fui remontándome á los espacios, y perdiendo de vista las azuladas aguas del mar, los hondos valles, los pueblos y las altas montañas.

Todos mis deseos eran ver á Madrid: la Corte, con sus encantos y atractivos, respondia á cuantas dichas concibiera en momentos de ilusion.

Volé, pues, con rumbo á la coronada Villa, y no bien comenzaba á descender, fui distinguiendo en miniatura los campanarios de sus templos, los preciosos palacios, sus animadas calles, plazas y jardines.

Escuché, entonces, un ruido infernal que cada vez iba en aumento, y que por de pronto creí procedia del inmenso gentío de la poblacion; mas bien pronto cambié de pensamiento, al verme rodeado de multiplicadas nubes de insectos que, zumbando y haciendo humildes inclinaciones de cabeza me seguian, como si instintivamente me saludaran y se propusiesen formar mi guardia de honor. La ponzante avispa, el sangriento mosquito, la intencionada mosca, el asqueroso escarabajo, todos ellos y otros no menos malignos voladores, de los que para mortificacion del hombre pacifico revolotean en abundancia por las grandes y pequenas esferas del mundo, se acercaban sin hacerme daño alguno.

No sabia como explicar este fenómeno; pues dias atrás, cuando mas necesitaba del sosiego y bienandanza, á fin de dedicarme á mis pobres trabajos, los agujonazos y los zumbidos de los tales insectos me mortificaban á cada momento.

Semejante sorpresa creció de todo punto, al reconocer á algunos de los mas encarnizados enemigos míos, que habian cambiado de colores y se aproximaban, cual si me victoreasen.

Pregunteles que pasaba, por que razon tales muestras de ovacion y de alabanza; mas ninguno contestó clara y sinceramente.

En el mismo instante, oí que por las calles de la Corte varias mugeres pregonaban el número de la loteria nacional, premiado con cincuenta mil

duros. Ahí ya comprendo el porqué de tantas atenciones, por parte de aquellos raquíticos seres, dije en el mismo instante.

El billete al que correspondia tan crecida cantidad le llevaba yo en la mano; los ojos de los insectos se habian fijado en él; comprendieron que era rico.

Efectivamente, la suerte me acababa de favorecer; desde entonces creí magotable el tesoro que el cielo me habia concedido, y traté de proporcionarme los mayores goces y comodidades, seguido de los mencionados admiradores. Pronto dejé su compañía por parecerme raquíticas sus condiciones, buscando con anhelo la de otros seres mas inteligentes y á la vez mas perversos.

Los espléndidos banquetes, los cómodos carruajes, las ricas galas, los costosos viajes, me hicieron olvidar muy presto las anteriores pobreza, y bien pronto acabaron con mi improvisada fortuna.

Mis compañeros de locuras y ostentaciones me fueron abandonando, y sumido nuevamente en la miseria iba á poner fin á la existencia, en el momento en que la fria realidad abrió mis ojos á la luz del sol, al estrellarse contra la dura roca sobre que descansaba, una rugiente ola que esparció menuda lluvia sobre mi cabeza.

Así terminó este que intencionadamente titulé: *Un sueño inocente.*

La vida es sueño, dijo el inmortal Calderon, que comprendia muy bien las flaquezas de la humana existencia. Y en verdad que estuvo lógico el gran poeta, al compendiarla en tan significativas frases. Hay sueños que equivalen á las mejores lecciones de filosofia, tanto enseñan á veces providencialmente, de tal manera retratan las mas típicas escenas de la sociedad.

Postrada la parte física del hombre y su espíritu en agitada lucha consigo mismo, le proporciona, tan pronto cierra sus párpados durante las tinieblas de la noche, infinitas escenas morales, terribles dramas, cuadros á cual mas llenos de vivos colores, ya originales, ya copiados del gran museo del mundo; retratos no menos parecidos de las mas célebres entidades; espejos en donde se retratan los vicios y las virtudes, las pasajeras dichas, los infortunios y hasta en algunas ocasiones todos los celestes encantos de la gloria que nuestra ima-



ginacion ha concebido. Es un verdadero panorama el que tiene el hombre á la vista mientras sueña, una especie de punto suspensivo, que le hace leer con la mente lo que no vieron escrito sus ojos; ve realidades en forma de fantasmas que aparecen y desaparecen, como otras tantas eslabonadas cosas, de las que en el mundo se cambian, barajan y demuestran con su continuo movimiento la idea lo de infinito. Tal es el gran espectáculo de la vida, cuando el sueño se apodera de ella y la envuelven entre sus inesplicables arcanos.—R. A. B.

## Seccion local.

**Otra pregunta.**—¿Es cierto que el bergantin español *Ricardo*, que fondeó en este Lazareto, á la órden, se consignó despues al fondista del citado establecimiento? Si así fuera, desearíamos se nos dijera si este está autorizado á recibir consignaciones, y si paga, al efecto, la correspondiente contribucion.

En nuestro número 37, correspondiente al 15 de abril último, tuvimos el gusto de aplaudir la mejora que el Iltr. Ayuntamiento de Alayor empezó en el importante camino de *Se Mola*, con la concurrencia de varios propietarios. Celebramos entonces las ventajas que de su ensanche y proyecto de empalme con el de los *Plans* podía prometerse la agricultura, si continuando el Municipio constante en la buena senda del progreso, aprovechaba aquella mejora para convertir mas adelante en carretera la via de los estensos viñedos del *Campás* y fértiles llanuras de *Turmedens*. Para ello era necesario se declarase vecinal el referido camino de *Se Mola* y su corta prolongacion hasta unirlo con el de los *Plans*, que lo es ya, cuya declaracion dijimos tambien tenia el Ayuntamiento acordado pedir.

Ahora nos cabe la satisfaccion de hacer público, que con el apoyo de los Sres. Diputados provinciales, y particularmente del Sr. Ládico en su último viage á Palma, el Cuerpo Municipal de la espresada villa ha logrado de la digna Autoridad Superior Civil de la Provincia, no solo que sea vecinal el referido camino, sino el no menos interesante llamado de *San Lorenzo*, situado á la parte opuesta de aquel; es decir, al Norte del distrito. Este camino, que partiendo de la carretera general en las inmediaciones del pueblo, conduce á la ermita de dicho Santo y caseríos inmediatos, entre los que se cuenta una fábrica de yeso, tiene la ventaja de enlazarse con otro vecinal, que lleva el mismo nombre de *San Lorenzo*, perteneciente al término municipal de esta Ciudad. Felicitamos al Ayuntamiento de Alayor por este adelanto, y en nombre del país agradecemos la cooperacion de cuantas personas han contribuido al mismo.

**El domingo salió para Barcelona con su apreciable familia, el señor D. Ramon Salinas y Góngora, Juez que ha sido de este Partido por espacio de unos cuatro años, ascendido, segun ya tenemos dicho, al Juzgado de Antequera, de término, en la provincia de Málaga.**

El escogido y numeroso acompañamiento que bajó á despedirle hasta el vapor *Menorca*, hubiérale demostrado, si demostracion necesitare lo que le es tan conocido, las generales simpatias que le han grangeado las bellas cualidades que le adornan, entre las cuales las que mas sobresalen son, á no dudarlo, las de mayor precio é importancia en un

funcionario de justicia: probidad inteligencia, y rectitud. Los habitantes de esta isla recordarán con agrado su permanencia demasiado corta entreellos, deseándole, especialmente sus innumerables amigos particulares, un feliz viage y toda suerte de prosperidades en su nuevo y ulteriores destinos.

Se nos ha asegurado que en los Estancos de esta ciudad falta absolutamente papel sellado de una ó mas clases. Los perjuicios que de ello pueden resultar son tan notorios, que no dudamos será suficiente esta indicacion para llamar la atencion de la autoridad á quien compete poner remedio con toda la posible prontitud á un mal de tanta trascendencia.

Sr. Director del DIARIO DE MAHON.

MUY SR. MIO: he leído en su apreciable periódico del 13 del corriente un suelto que pone de manifiesto cuan crecidos se han considerado los productos del higueral en esta Isla, y especialmente en este distrito, en comparacion de los de Mallorca. Amigo como veo que es V de datos curiosos, me permito llamar la atencion de V. y de los lectores de ese *Diario* acerca de otro no menos curioso relativo á la misma clase de cultivo.

Segun el resumen de riqueza de este término municipal, de las 47 hectareas que próximamente existen de higueral de secano á solo 25 areas y 10 centiareas han sido clasificadas de la cuarta é infima clase; pues bien, sabemos de un propietario en cuyas fincas situadas en este distrito, á tenor de los amillaramientos particulares de las mismas, hay 33 áreas 80 centiareas de higueral de dicha clase. Dejamos al juicio del lector discreto que aprecie como un solo *sumando* puede ser mayor que toda la *suma* y saque las consecuencias que de ahí se desprenden.

Mahon 17 setiembre 1868.

Un Suscriptor.

## Boletin religioso.

Santo de hoy.

San Mauricio y compañeros mártires.

### CULTOS.

CORTE DE MARIA.—Hoy se hace la visita á Ntra. Sra. de los Angeles, en la iglesia de San Francisco.

Santo de mañana.

Santa Tecla virgen y mártir.

### MOVIMIENTO DEL PUERTO.

Entrados á libre plática el dia 20.

Ninguno.

Id. del dia 21.

NACIONALES

De Pollensa en 4.5 horas laud *Corcel*, p. Pedro Daniel, con 3 trip., 4 pas., paja y corteza de pino. —Consignado á D. Miguel Estela.

Despachados.

NACIONALES.

Para Palma javequè *San José*, de 50 l., p. Pedro Juan Palmer, con 7 trip. y lastre.

Buques entrados y fondeados en el lazareto, hasta el anochecer de los dias 19 y 20 de Setiembre.

Ninguno.

Despachados el 20.

NACIONALES.

Para Barcelona bergantin *Urama*, de 220 l., c. D. José Maristany, con 12 trip. y habones.

## Observaciones meteorológicas.

Dias.	Barómetro á las 7 h. m.	Termómetro centigrado.		Higrómetro á las 9 m.	Pluviómetro en milímetros	Serenidad md. <sup>a</sup>	Vientos á las 9 mañana.	Fuera sobre un metro en miligramos.
		Max.	Min.					
20	760.2	26.	21.	79		2	SO. flojo.	1.5
21	756.2	25.2	21.	72	3.	4	» fresco.	5.

## Afecciones astronómicas.

SOL.—Sale á las 5 h. y 47 m.—Pónese á las 5 h. y 58 ms.

LUNA.—Sale á las 12 h. y 33 ms. de la M.—Pónese á las 40 h. y 5 de la N.

## Orden de la plaza,

del 21 de setiembre de 1868.

Servicio para el 22.

Gefe de dia: D. Manuel Martinez de Tejada, teniente coronel del segundo regimiento de Artilleria á pié.—Parada, hospital y provisiones, América.—El T. C. Sargento Mayor.—Miguel Ferradas.

## Variedades.

### Logogrifo.

Con las letras (que son siete)

De este apellido infernal

Puedes formar un vocablo

Que te voy á enumerar:

Lo que muestra todo el mundo

Bajo del hueso frontal,

Lo que ponen á los barcos

Para echarlos á la mar,

La insignia carecterística

Que distingue á un colegial,

El instrumento y la frase

Que á los neos hace andar,

Lo que diera yo á Tejado

En el hueso occipital,

Un utensilio doméstico

Que á David hizo bailar,

La nodriza del dios Jove,

La forma que al lacre dan,

Una superficie plana,

Y un espacio circular

Y todas juntas componen

El nombre de un general

Que ocasionó mas estragos

Que ocasiona un huracan.

(De *El Brigantino*)

### Limpieza de la plata

En un cuartillo de agua póngase media cucharada de las de café de sal comun, otra media de a'umbre y otra media de jabon, y frótese con esta composicion. Tambien quita las manchas de la plata el hollin de la chimenea.



# BOLETIN DE ANUNCIOS.

## Sorteo 38.

En el sorteo de la rifa que se ha celebrado hoy á favor de la Casa de Misericordia de esta ciudad, han salido premiados los números siguientes:

Suertes.	Escudos.	Suertes.	Escudos.	Suertes.	Escudos.
214	12	1163	2 A	3161	4 A
891	2 A	1405	12	3162	50
892	16	1484	12	3163	4 A
893	2 A	1760	2 A	3172	6 A
		1761	16	3173	200
1023	2 A	1762	2 A	3174	6 A
1024	16			3184	2 A
1025	2 A	2445	2 A	3185	16
1132	2 A	2446	20	3186	2 A
1133	16	2447	2 A	3307	2 A
1134	2 A	2698	12	3308	16
1161	2 A	2888	12	3309	2 A
1162	30			3997	12

En esta rifa se han distribuido 4000 cédulas.

Los interesados acudirán á recoger sus premios en la Administracion de Loterías de esta ciudad, plaza de la Arravaleta n.º 5 de 10 á 12 de la mañana del martes y juéves próximos.

Hoy se abre otra rifa que se cerrará el lúnes próximo.

Mahon 21 de Setiembre de 1868.—El V. Srio., A. Vanrell y Vanrell.

**M**R. ARMAND, que acaba de llegar de Francia, enseña á escribir y hablar francés en cuatro meses. También enseña el cálculo mer-

cantil decimal y la teneduría de libros en partida doble en muy poco tiempo.

Las personas que quieran honrarle con su confianza, podrán dirigirse calle de Deyá, 4. Pasa á domicilio. mjd.

## OBRAS EN PUBLICACION

á que se admiten suscripciones en la tienda Librería de Orfila, plaza Arravaleta, n.º 5.

*Imitacion de Jesucristo*, traducida por el P. Niuremberg, de la Compañía de Jesus.—Edicion de lujo, á 1 rl. entrega.

*Julietta y Romeo*, por D. Enrique Villapando de Cárdenas.—A un cuartillo de real la entrega.

*El Corazon de un Bandido*. Juicios de Dios, por D. E. Palacio.—A un cuartillo de real la entrega.

*Maria*. Memorias de una huérfana, por D. Manuel Fernandez y Gonzalez.—A medio real la entrega.

*El Duende de la Costa*, por D. Ramon Ortega y Frias.—A medio real la entrega.

*Historia General de España*, por D. Juan de Mariana.—A seis maravedises cada entrega.

*Candelas y los bandidos de Madrid*, por D. An-

tonio Garcia del Canto.—A medio real la entrega.

*El Año Cristiano*. Biblioteca religiosa.—A seis maravedises la entrega.

*Las mil y una noches*, por Galland.—A seis maravedises la entrega.

**A**LBORES DE LA VIDA.—Solaces poéticos de Bernardo Fábregues.

Un tomo en 4.º de 200 páginas.—Véndese al precio de 16 rs. vn. en la imprenta de este periódico. Los señores suscritores al *Diario de Mahon* pueden obtenerle por la mitad de precio.

**R**EGLAMENTO para la ejecucion de la Ley de pesas y medidas de 19 de junio de 1849, que ha de empezar á rejir en 1.º de enero del próximo año.

Véndese á un real vellon el ejemplar en la imprenta de este periódico.

**T**emps y paratjes de Menorca en que es mes gustós, saludable ó dañós respectivamente el PEX Y MARISC.—Cuarta edició.

Un cuaderno de 8 páginas en 4.º.—Véndese en la imprenta de este periódico, á cinco céntimos el ejemplar.

— 40 —

trangero esperando su respuesta. Pero él se sonrojó ligeramente y guardó silencio. El anciano tomó entonces la palabra:

—Comprendo vuestra reserva, caballero; tan modesto es uno por los que ama como por si mismo. Por lo tanto, creo que nuestros elogios sinceros os sean agradables. Roldan es bravo como el acero, y puro como el oro.

—Debe ser galan, dijo la jóven con una expresion de viva curiosidad. Y como el caballero seguia silencioso, continuó: — Pero que sea galan ó no, ¡dichosa la muger á quien honre con su amor!

—Roldan no ha amado nunca, contestó el caballero.

La jóven quiso hacer una exclamacion; pero se contuvo é inclinó la cabeza sonrojada, mientras que él la devoraba con la vista.

—¿Qué iba á decir en este instante mi encantadora huésped? preguntó conmovido.

—¿Quería preguntaros si no amaria nunca?

—Hace ocho dias, os hubiera contestado sin titubear que no; pero hoy... no lo sé...

Y levantándose, pidió permiso para retirarse á la habitacion que le habian preparado.

Largo tiempo estuvo sin entregarse al sueño. Las dulces emociones de aquella noche le hicieron olvidar las fatigas del dia. No se acordaba mas que de la generosa hospitalidad que le habian dispensado unos huéspedes tan bondadosos.

La jóven le preocupaba sobre todo; y aun despues de que apagó la antorcha que iluminaba el aposento, la veia en medio de las tinieblas, con su aureola de cabellos rubios,

— 44 —

parecidos á un rayo de sol; con su rostro blanco y puro, que le recordaba el de los ángeles, y con su límpida mirada, en cuyo fondo se veia su alma. En el profundo silencio de la noche, escuchaba su voz resonar en su oido como una música lejana.

Despues de algunas horas, que se le figuraron minutos, principió á sorprenderse de esta especie de alucinacion que se apoderaba de él, y trató de desecharla; pero fueron inútiles sus esfuerzos: su imaginacion se sobrepuso á su voluntad, y le obligó á permanecer bajo el encanto.

¡Dulce contrariedad! Bien pronto, fatigado de luchar consigo mismo, se abandonó enteramente al placer de verla, de hablarla, de absorberse en ella.

En pocos segundos se construyó un porvenir diferente del que habia soñado toda su vida. No mas agitacion, ni sangre, ni aventuras, como otras veces; el reposo á su lado, las puras alegrías del hogar doméstico, y las flores bajo sus pasos. El amor reemplazaba á la gloria.

Roldan se creia tan feliz, que ni siquiera se le ocurrió preguntar si seria amado. Al fin se durmió, y sus risueñas ideas, triunfando de la fatiga, continuaron meciéndole con agradables ensueños.

Despertóle el canto de las aves que revoloteaban alegremente delante de su ventana. El sol brillaba ya con toda su magestad en medio de un cielo sin nubes. Avergonzado de haber puesto en olvido su costumbre de madrugar, se reprendió á si mismo con la severidad de las gentes que no pecan jamás, y acordándose de la causa de su pereza no pudo ménos de ruborizarse.



**Lotería Nacional.**

Administración principal, núm.º 1462 en Mahon.

**PROSPECTO**

del sorteo que se ha de celebrar el día 28 de setiembre de 1868.

Constará de 20,000 billetes, al precio de 20 escudos, distribuyéndose 280,000 escudos en 859 premios, de la manera siguiente:

PREMIOS.	ESCUDOS.
1. . . . . de . . . . .	60.000
1. . . . . de . . . . .	20.000
1. . . . . de . . . . .	8.000
1. . . . . de . . . . .	4.000
5. . . . . de 2.000 . . . . .	10.000
10. . . . . de 1.000 . . . . .	10.000
840. . . . . de 200 . . . . .	168.000
<b>859.</b>	<b>280.000</b>

Los billetes están divididos en *vijésimos*, que se espandan á un escudo cada uno en esta Administración de la Renta.

Mahon 19 de setiembre de 1868. Domingo Orfila.

**ESTÁ** en venta la casa n.º 21 de la calle de San Bartolomé de esta ciudad. Para su ajuste podrán avistarse con el notario D. Nicolás Orfila. 1

**EN VENTA.**—Lo está el predio *Bañal* del término de esta ciudad, de cabida de 62 cuarteras sembrado de secano, 19 cuarteras re-

gadio y 11 cuarteras matorral, con un encinar y un huerto de árboles frutales. Disfruta 20 horas de agua cada semana de la fuente de Santa Catalina. Informará su dueño que vive en la calle del Arraval n.º 63. 1

**¡A LOS ENFERMOS!**

LEGÍTIMO JARABÉ DE SAVIA DE PINO MARÍTIMO.

Infalible para curar las enfermedades de los órganos respiratorios, tales como toses rebeldes, recientes ó crónicas, bronquitis, asma, espútos de sangre, etc., etc.

Depósito general farmacia Francesa, calle del Call, n.º 17, Barcelona, Palma y Mahon en todas las buenas farmacias.—Para evitar falsificaciones, exigir en cada frasco la firma y sello del Dr. Bach. a.

**S**E necesita un muchacho de 13 á 14 años, que sepa leer y que esté desocupado por las tardes. Para mas informes, Comercio, 8. 1

Con Real privilegio de S. M.

*Norias de hierro* de doble vertedera y *Bombas anglo-americanas* ambas premiadas con medalla de plata en la Exposición de Paris.

Se construyen garantidas y pueden verse funcionar en los talleres de Amador Pfeiffer, calle de Ginebra n.º 32.—Barceloneta. 1 a.

CON REAL PRIVILEGIO DE S. M.

AVISO INTERESANTE

**A LOS PANADEROS**

Nueva construcción de máquinas para hacer galletas con extraordinaria velocidad.

Por medio de esta máquina, que puede ser movida por vapor, caballerías ó á mano, se fabrican de 2,500 á 3,000 galletas por hora, y mayor cantidad si las galletas son de las llamadas á la *Americana*.

El constructor vive en la calle de Lsero, número 4, tienda.—Barcelona. a.

**E**N la calle del Comercio n.º 10 hay varios muebles y otros efectos para vender. 3

**E**N VENTA.—Lo está la casa de la calle del Carmen, donde vive el maestro sillerero Alonso Parpal, su dueño. Para su ajuste podrán avistarse con este. 3

**P**ARA PALMA.—Saldrá el lunes de la semana entrante el pailebot *CABALLO*, su patrón Francisco Sitjes, admitiendo carga y pasajeros. Lo despachan almacén n.º 2, rampa de la Abundancia. 3

E. R.—J. Gomez.

MAHON.—Tip. de Fabregues, hermanos calle del Norte. 1.

—Soy yo, dijo para sí, quien se deja dominar por tales locuras? Y este corazón á quien jamás ha conmovido el aspecto de las falanges enemigas se turba á la vista de una niña? Soy yo Roldan?

Hablando de esta suerte, se vistió, y bajó la escalera con rapidez, diciendo al senescal que le trajese sus armas é hiciese ensillar su caballo. Casi le asaltaron deseos de esperar bajo el pórtico que se ejecutasen sus órdenes, y de partir sin volver á ver á aquella por quien olvidara las costumbres que su vida militar habia cambiado en deberes.

Pero reflexionó que seria una grave falta alejarse sin dar gracias al generoso huésped que tan bien le habia recibido, y á la linda castellana que sin conocerle le alababa. Se decidió á despedirse, y subió la escalera lentamente y como á pesar suyo.

¿Pesábale realmente ver á aquella á quien acusaba de su falta? No; el hecho es singular, pero el valiente Roldan tenia miedo. Encontró al padre y á la hija reunidos como la víspera. El baron sentado á una ventana, desde donde contemplaba el magnífico paisaje, en medio del cual se paseaba magestuosamente el Rhin, estaba escuchando á Hildegonda, que de pié á su lado, leia en voz alta y con aire distraido un libro de caballería.

Se levantó como la víspera á la entrada del paladin, que se acercó con grave timidez. El anciano apercibió su embarazo, y no pudiendo adivinar la causa, le preguntó con voz afectuosa si habia pasado mal la noche.

—La he pasado demasiado bien, respondió Roldan, con una sonrisa irónica, puesto que la he prolongado hasta la

tado de rejuvenecerse hablando de guerras y aventuras con un paladin de tan bizarra presencia, le pidió permiso para preguntarle sobre el objeto y el resultado de sus últimas correrías.

—Me considero muy feliz de satisfacer la curiosidad de tan generoso huésped, respondió Roldan. Deseoso de visitar las célebres riberas que habitais, he aprovechado estos momentos de paz para ausentarme de la corte de mi señor y dueño el emperador Carlo-Magno.

—Tengo mucha honra, replicó el baron, en recibir á mi humilde mesa un caballero que se habrá sentado sin duda á la del mayor príncipe de la tierra.

—He logrado algunas veces esa satisfaccion.

—Entonces, dijo la jóven con timidez, ¿conoceréis á Roldan?

—Sin duda.

¿De veras? continuó fijando sus hermosos ojos azules sobre el guerrero, como si tuviese delante á aquel á quien admiraba.

Roldan, despues de haber gozado algunos instantes de la sencilla sorpresa, prosiguió sonriendo:

—Y aun puedo asegurar que nadie en el mundo conoce mejor que yo á ese Roldan de quien habláis.

—Sois feliz.

—¿Por qué?

—Porque es envidiable ser el amigo de un hombre que ha llenado la Europa con su gloria, y á quien el mundo entero proclama la flor de la caballería.

El padre y la hija fijaron á la vez sus miradas en el ex-